

## Dodatok č. 1

k zmluve o dielo uzatvorený v zmysle § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov na:

**Vypracovanie dokumentácie stavebného zámeru ( DSZ ) a dokumentácie pre územné rozhodnutie (DÚR) ) na stavbe:**

### I/66 Brezno - obchvat

Číslo objednávateľa: Z – 256/2009

Číslo zhotoviteľa: 02/09/04/S

Predmetom dodatku č. 1 k ZoD č. objednávateľa Z-256/2009 a č. zhotoviteľa 02/09/04/S je:

1. Zmena Čl. 2 – zmena predmetu ZoD v zmysle rokovania zo dňa 21.04.2009.
2. Zmena Čl. 5 bodu 5.1.1 v súlade s Čl. 9 bod 9.1 – zmena termínu dodania DSZ a DÚR z dôvodu zmeny východiskových podkladov
3. Zmena Čl. 6 bodu 6.1 a 6.2 v súlade s Čl. 9 bod 9.1 – zmena ceny za vypracovanie diela z dôvodu zmeny východiskových podkladov

Zmena termínu dodania DSZ a DÚR a zmena ceny za vypracovanie diela vyplýva zo zmeny východiskových podkladov pre vypracovanie DSZ a DÚR uvedených v súťažných podkladoch. Súťažné podklady vychádzali zo spracovanej štúdie stavby I/66 Brezno – Polomka a podstata ich zmeny spočíva v nasledovnom:

- V súťažných podkladoch uvedená trasa zo štúdie sa v dôsledku jej nevhodného trasovania zmenila cca od km 4,00 – KÚ (t.j. na dĺžke 3,5 km). Zmena trasy si vyžiadala dodatočné domeranie územia o rozlohe cca 90 ha.
- V súťažných podkladoch uvedený počet mostných objektov (prevzatý zo štúdie) 4 ks bol veľmi podhodnotený. Skutočný počet mostov sa pohybuje na počte 13 ks. Potreba riešenia oporných a zárubných múrov taktiež nebola v súťažných podkladoch požadovaná. Vzhľadom k členitosti terénu je však potrebné riešiť cca 1000 m týchto múrov.
- V zmysle zápisu z rokovania dňa 21.04.2009 vyplynula potreba riešiť podrobný inžinierskogeologický prieskum pre mosty na I. etapu (SO 201, SO 203, SO 221) v predstihu, aby sa zabezpečil správny návrh zakladania mostných objektov, oporných a zárubných múrov a samotnej trasy cesty v dôsledku veľmi nevhodných geologických podmienok v danom území (veľký rozsah zosuvov).

### Čl. 1 Zmluvné strany

1.1	Objednávateľ	:	Slovenská správa ciest
	Sídlo	:	Miletičova 19, 826 19 Bratislava
	Štatutárny orgán	:	Ing. Roman Žembera, generálny riaditeľ
	Osoba oprávnená podpísať zmluvu	:	Ing. Peter Polešenský, riaditeľ SSC-IVSC Banská Bystrica, Skuteckého 32, 974 23 Banská Bystrica
	Osoby oprávnené rokovať	:	
	- vo veciach zmluvných	:	Ing. Hana Hasprová, vedúca oddelenia verejného obstarávania
	-vo veciach technických	:	Ing. Juraj Valent, námestník pre investičnú prípravu
	Bankové spojenie	:	Štátna pokladnica
	Číslo účtu	:	7000135433/8180
	IČO	:	00 33 28
	DIČ	:	2021067785
	Tel./Fax	:	048/4343210, 048/4143424
	Právna forma	:	Štátna rozpočtová organizácia zriadená Ministerstvom dopravy, pôšt a telekomunikácií SR zriaďovacou listinou č. 5854/M-95 zo dňa 7.12.1995, v úplnom znení pod č. 316/M-2005 zo dňa 14.2.2005, zmenená rozhodnutiami MDPT SR č. 100 z 11.5.2006 a č. 86 z 22.5.2008

ďalej len „objednávateľ“

a

1.2	Zhotoviteľ	:	HBH Projekt spol. s r.o.
	Sídlo	:	Kabátnikova 216/5, 602 00 Brno
	Právna forma	:	spoločnosť s ručením obmedzeným, zapísaná na Krajskom súde v Brne, oddiel C, vložka 3996
	Štatutárny orgán	:	Ing. Radovan Hrnčíř riaditeľ a konateľ spoločnosti
	Osoby oprávnené na rokovanie		
-	vo veciach zmluvných	:	Ing. Radovan Hrnčíř, riaditeľ a konateľ spoločnosti Ing. Marie Ševčíková, obchodná riaditeľka
-	vo veciach technických	:	Ing. Otakar Hornoch, technický riaditeľ
-	vo veciach cenových	:	Ing. Ivan Budík, finančný riaditeľ
	Bankové spojenie	:	KB a.s. Brno - mesto
	Číslo účtu	:	1557041-621/0100
	Variabilný symbol	:	
	IČO	:	44961944
	DIČ	:	CZ44961944
	Tel./Fax	:	00420 549 123 410/00420 549 123 456

Ktorý podniká v Slovenskej republike prostredníctvom:

			HBH Projekt spol. s r.o.- organizačná zložka Slovensko
Sídlo	:		Ružová dolina 10, 821 09 Bratislava
Právna forma	:		Zahraničná osoba zapísaná v obchodnom Registri Okresného súdu Bratislava I, Oddiel Po, vložka 1131/B
Vedúci organizačnej zložky	:		Ing. Viliam Piták
Bankové spojenie	:		KB a.s. Bratislava
Číslo účtu	:		27-9964200227/8100
IČO	:		31 815 332
DIČ	:		2021760334
IČ DPH	:		SK2021760334
Tel./Fax	:		00421 484 160 259/00421 484 160 306

ďalej len „zhotoviteľ“

## Čl. 2 Predmet zmluvy

**Čl. 2 sa mení a dopĺňa o bod 2.3, 2.4 a 2.5 s nasledovným znením:**

- 2.3 Zhotoviteľ sa zaväzuje, že objednávateľovi dodá DÚR rozdelenú na I. a II. etapu.
- 2.4 Zhotoviteľ sa zaväzuje, že objednávateľovi dodá podrobný IHGP pre mosty na I. etapu stavby (SO 201, SO 203, SO 221).

## Čl. 5 Čas plnenia

**Čl. 5 sa mení a dopĺňa o nové body 5.1.2, 5.1.3 a 5.1.4 s nasledovným znením a bod 5.1.1 sa ruší a nahrádza novým znením nasledovne:**

5.1.1	DÚR I. etapa:	<b>do 15.07.2009</b>
5.1.2	Kompletná dokumentácia DSZ:	<b>do 31.08.2009</b>
5.1.3	Podrobný IGHP	<b>do 31.08.2009</b>
5.1.4	DÚR II. etapa	<b>do 31.08.2009</b>

## Čl. 6 Cena diela, platobné a fakturačné podmienky

Čl. 6 bod 6.1 sa mení a dopĺňa o body 6.1.1, 6.1.2 a 6.1.3 s nasledovným znením:

6.1.1 Cena predmetu plnenie podľa ZoD predstavuje:

Časť dokumentácie	Cena bez DPH v €	DPH 19 % v €	Cena s DPH v €
Dokumentácia stavebného zámeru vrátane ekonomického posúdenia	197 617,67 €	37 547,36 €	235 165,03 €
Dokumentácia na územné rozhodnutie vrátane výťahov navyše	34 911,37 €	6 633,16 €	41 544,53 €
<b>Spolu:</b>	<b>232 529,04 €</b>	<b>44 180,52 €</b>	<b>276 709,56 €</b>

8 336 152,30 Sk

6.1.2 Cena Dodatku č.1 predstavuje:

Časť dokumentácie	Cena bez DPH v €	DPH 19 % v €	Cena s DPH v €
Dokumentácia stavebného Zámeru vrátane ekonomického posúdenia	15 891,57 €	3 019,39 €	18 910,96 €
Dokumentácia na územné rozhodnutie vrátane výťahov navyše	0,0	0,0	0,0
<b>Spolu:</b>	<b>15 891,57 €</b>	<b>3 019,39 €</b>	<b>18 910,96 €</b>

569 711,58 Sk

6.1.3 Cena predmetu plnenie s Dodatkom č. 1 predstavuje:

Časť dokumentácie	Cena bez DPH v €	DPH 19 % v €	Cena s DPH v €
Dokumentácia stavebného zámeru vrátane ekonomického posúdenia	213 509,24 €	40 566,75 €	254 075,99 €
Dokumentácia na územné rozhodnutie vrátane výťahov navyše	34 911,37 €	6 633,16 €	41 544,53 €
<b>Spolu:</b>	<b>248 420,61 €</b>	<b>47 199,91 €</b>	<b>295 620,52 €</b>

8 905 863,79 Sk

Slovom : **Dvestodevät'desiatpäťtisícšesť'stodvadsať' eur 52/100**

(Osem miliónov deväťstopäťtisícosemstošesťdesiat tri slovenských korún 79/100)

konverzný kurz 1 € = 30,1260 SKK

## Čl. 10 Záverečné ustanovenia

Čl. 10 sa mení a dopĺňa o body 10.7 a 10.8 s nasledovným znením:

10.7 Dodatok č. 1 k ZoD nadobúda platnosť a účinnosť dňom jeho podpísania oboma zmluvnými stranami.

10.8 Tento dodatok č. 1 k zmluve o dielo má štyri strany a spolu s prílohami 1 – 4 je neoddeliteľnou súčasťou zmluvy č. objednávateľa Z-256/2008 a č. zhotoviteľa 02/09/04/S. Je vyhotovený v dvoch rovnopisoch, z ktorých po potvrdení jeden dostane objednávateľ a jeden zhotoviteľ.

Ostatné ustanovenia zmluvy týmto dodatkom č.1 neupravované zostávajú v platnosti.

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

V Banskej Bystrici, dňa

V Brne, dňa

**HBH Projekt**  
spol. s r.o.  
Kabátňikova 5  
602 00 BRNO

Ing. Peter Polešenský  
riaditeľ

Ing. Radovan Hrnčič  
riaditeľ a konateľ spoločnosti

Špecifikácia ceny prác

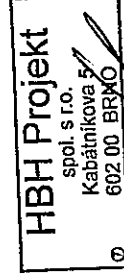
Čelková rekapitulácia	Časť dokumentácie	Ponuková cena			Cena s Dodatkom č.1		
		Cena v € bez DPH	DPH 19%	Cena v € s DPH	Cena v € bez DPH	DPH 19%	Cena v € s DPH
a.	Dokumentácia stavebného zámeru (DSZ)	197 617,67 €	37 547,36 €	235 165,03 €	213 509,24 €	40 566,75 €	254 075,99 €
b.	Dokumentácia pre územné rozhodnutie (DÚR)	34 911,37 €	6 633,16 €	41 544,53 €	34 911,37 €	6 633,16 €	41 544,53 €
	Spolu	232 529,04 €	44 180,52 €	276 709,56 €	248 420,61 €	47 199,91 €	295 620,52 €

8 905 863,79 Sk

konverzný kurz 1 € = 30,1260 Sk

**Slovom: Dvestodevät'desiatpäťtisícšesťstodvadsať eur 52/100**

(Osemmiliónovdeväť'stopäťtisícosemstošesťdesiattri slovenských korún 79/100)



Ing. Radovan Hrnčič  
riaditeľ a konateľ spoločnosti

V Brne dňa

Ponuková cena za projektové práce, stanovená hodinovými sadzbami podľa tarifných tried v cenovej úrovni roku 2008  
**Dokumentácia stavebného zameru (DSZ) - Dodatok č. 1**

Časť dokumentácie	Sk/h	Sk/h	Sk/h	Sk/h	Sk/h	Sk/h	Sk/h	Cena spolu Ponuka €	Cena Dodatok č.1 €	Cena celkom s Dodatkom č.1 €
	1100 €/h	850 €/h	470 €/h	1100 €/h	850 €/h	470 €/h	850 €/h			
	36,5133	28,2148	15,6011	36,5133	28,2148	15,6011	28,2148			
Potrebný počet hodín							Potrebný počet hodín			
A. Spravidelná správa	40							1 460,53 €		1 460,53 €
B. Technická správa	40							1 460,53 €		1 460,53 €
B.1. Prehľadné tabuľky		30						846,44 €		846,44 €
B.2. Výpočet smerového vedenia trasy		30						846,44 €		846,44 €
C. Ekonomická správa	40	30						2 306,98 €		2 306,98 €
D. Výkresy	950	1 530	1 450					100 477,99 €		100 477,99 €
E. Podklady a prieskumy	710	1 284	1 707					88 783,44 €	15 891,57 €	104 675,01 €
E.1. Geodetický elaborát	300	395	565					30 913,50 €		30 913,50 €
E.2. Dopravno-inžinierske údaje, prieskum	10	80	50					3 402,38 €		3 402,38 €
E.3. Pedologický prieskum		0	57					889,27 €		889,27 €
E.4. Inventarizácia a spoločenské ohodnotenie biotopov európskeho významu		21	136					2 714,27 €		2 714,27 €
E.5. Inventarizácia a spoločenské ohodnotenie drevín		20	109					2 264,82 €		2 264,82 €
E.6. Archeologický prieskum		25						705,37 €		705,37 €
E.7. Hluková štúdia		46	60					2 233,95 €		2 233,95 €
E.8. Emisná štúdia		40	58					2 033,46 €		2 033,46 €
E.9. Korózný a geoelektrický prieskum		40	22					1 471,82 €		1 471,82 €
E.10. Orientačný IGHP	400	617	650					42 154,62 €		42 154,62 €
Podrobný IGHP pre mosty na I. etapu					425	250		15 891,57 €		15 891,57 €
F. Doklady			32					499,24 €		499,24 €
G. Rozpočet			60					936,07 €		936,07 €
PONUKOVA CENA DSZ BEZ DPH SPOLU	1 780	2 904	3 249	0	425	250		197 617,67 €	15 891,57 €	213 509,24 €
DPH 19 %								37 547,36 €	3 019,39 €	40 566,75 €
PONUKOVA CENA DSZ S DPH SPOLU								235 165,03 €	18 910,96 €	254 075,99 €

7 654 293,27 SK

konverzný kurz 1 € = 30,1260 SK

**HBH Projekt**  
 spol. s r.o.  
 Kabátnikova 5  
 602 00 BRNO

Ing. Rádovan Hrnčič  
 riaditeľ a konateľ spoločnosti

**Slovom: Dvestopäťdesiatštyritisiedemdesiatpäť eur 99/100**

V Brne dňa

**Podrobný inžinierskogeologický prieskum - mosty 1. časť I. etapy**

Druh prác	m.j.	Počet m.j.	Cena za m.j.	Cena bez DPH celkom v €
Inžinierskogeologické vrty - vrátane všetkých potrebných geologických prác bez kalkulácie za záverečnú správu	m	88	46,47 €	4 089,36 €
	ks	22	398,33 €	8 763,26 €
Záverečná správa	hod			
Vyvolané náklady (vstupy na pozemky, náhrada vzniknutých škôd, vytyčenie inžinierskych sietí)			Predpokladaná suma:	3 038,95 €
<b>Celková cena bez DPH</b>				<b>15 891,57 €</b>
<b>Celková cena s DPH</b>				<b>18 910,96 €</b>
				569 711,58 Sk

<b>HBH Projekt</b> spol. s r.o. Kabátňácka 5 602 09 <del>BRNO</del>
--

V Brne, dňa

 Ing. Radovan Hrnčič  
 riaditeľ a kopíret spoločnosti



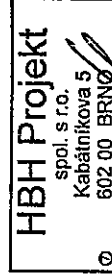


Ponuková cena za projektové práce, stanovená hodinovými sadzbami podľa tarífnych tried v cenovej úrovni roku 2008  
**Dokumentácia stavebného zámeu (DSZ) + Dokumentácia na územné rozhodnutie (DUR) - Dodatok č.1**

Časť dokumentácie	Sk/h	Sk/h	Sk/h	Sk/h	Sk/h	Sk/h	Sk/h	Sk/h	Potrebný počet hodín	Potrebný počet hodín	Sk/h	Sk/h	Sk/h	Sk/h	Sk/h	Cena spolu Ponuka €	Cena Dodatok č.1 €	Cena celkom s Dodatkom č.1 €	
	1100	850	470	1100	850	470	1100	850											470
	€/h	€/h	€/h	€/h	€/h	€/h	€/h	€/h											€/h
	36,5133	28,2148	15,6011	36,5133	28,2148	15,6011	36,5133	28,2148	15,6011										
	Potrebný počet hodín																		
A	40															1 460,53 €		1 460,53 €	
B	40															1 460,53 €		1 460,53 €	
B.1		30														846,44 €		846,44 €	
B.2		30														846,44 €		846,44 €	
C	40	30														2 306,98 €		2 306,98 €	
D	990	1 630	1 800													110 220,41 €		110 220,41 €	
E	710	1 284	1 707						425	250						88 783,44 €	15 891,57 €	104 675,01 €	
F			32													499,24 €		499,24 €	
G			60													936,07 €		936,07 €	
H	110	355	417													20 538,41 €		20 538,41 €	
K		60														1 692,89 €		1 692,89 €	
L		42														1 185,02 €		1 185,02 €	
		40	40													1 752,64 €		1 752,64 €	
																0,00 €		0,00 €	
																0,00 €		0,00 €	
<b>PONUKOVÁ CENA DSZ + DUR BEZ DPH SPOLU</b>	1 930	3 501	4 056	0	425	250										<b>232 529,04 €</b>	<b>15 891,57 €</b>	<b>248 420,61 €</b>	
DPH 19 %																44 180,52 €	3 019,39 €	47 199,91 €	
<b>PONUKOVÁ CENA DSZ + DUR S DPH SPOLU</b>																<b>276 709,56 €</b>	<b>18 910,96 €</b>	<b>295 620,52 €</b>	

8 905 863,79 Sk

konverzný kurz 1 € = 30,1260 Sk

**Slovom: Dvestodevãt'desiatpäťtisícšesťstodvadsať eur 52/100**


V Brne dňa

 Ing. Radoyan Hrnčič  
 riaditeľ a kopateľ spoločnosti